

谷 不致失望



(Incorporated with limited liability)

香港九龍觀塘興業街16-18號
美興工業大廈B座5樓B10-B11室

(852) 2381 9627

www.cedarfund.org

CEDAR Fund 施達基金會

施達基金會 CEDAR Fund

香港郵政總局信箱3212號

(852) 2392 2777

sharing@cedarfund.org

[cedar.fund](https://www.instagram.com/cedar.fund)

(852) 6383 6861



Beyond Feeding the Poor
豈止溫飽

2023-2024

事工簡報

我們四面受敵，卻不被困住；心裏作難，卻不致失望；
遭逼迫，卻不被丟棄；打倒了，卻不致死亡。

林後四8-9



前言——卻不致失望

2023-24年既是充滿哀嘆和破壞，又卻是充滿堅持和盼望的一年。

2023年發生的武裝衝突比二戰結束之後任何一年還多。俄羅斯—烏克蘭戰爭、以色列—加沙戰爭、在緬甸和埃塞俄比亞的內戰——這些都影響着施達服侍的國家和地區。我們與住在那兒的夥伴及所服侍的社區一同哀嘆，因他們每天都要面對貧困、流離失所和死亡的現實。

然而，苦難和死亡沒有最終的話語權（林前十五54-57）。正如我們在中東的一位夥伴分享：「我們不知道甚麼時候才能看到隧道盡頭的光明，但上主呼召我們成為隧道『裏面』的光。」我們可能無法用肉眼看到戰爭或貧困的盡頭，但如保羅所言，面對患難逼迫，我們仍能不被困住、不致失望、不被丟棄、不致死亡（林後四8-9）。我們被呼召要「堅固不可搖動」並「常常竭力多做主工，因為知道你們的勞苦，在主裏面不是徒然的。」（林前十五58）

施達很感恩能在2023-24年在14個國家及地區開展扶貧工作，並與36間教會和基督教機構合作。我們的夥伴在惡劣的大環境下活出極大的毅力和信心，他們本可選擇過更輕鬆的生活，但他們服從上主的呼召，與貧窮人同行。在施達66個發展和救災項目中，逾118萬人次受惠；我們看到許多人的生活 and 生命因着上主的力量和恩典而改變。

由於世界局勢和貧困社羣的需要不斷變化，施達開始採用「人道—發展—和平」複合模式（humanitarian-development-peace nexus, HDPN），加強救援、發展與和平參與者之間的合作與協調。此外，我們也為跨境事工投入更多資源。在這份年度報告中，我們撰寫了有關施達在湄公河地區的工作，也希望你能透過我們的分享，看到上主在一些衝突地區（如印度）和資源匱乏地區（如尼泊爾）的工作，生命受到鼓舞。

我們一次又一次經歷上主的供應和信實，特別是在那些受助者中作「最小的」身上（太二十五40），看見上主無比的愛。感謝你藉着禱告和奉獻支持，與我們在艱難的日子，懷着「卻不致失望」的信心，一起服侍貧窮人，分享基督的光和盼望。願我們忠心跟隨祂的腳步。

- 04 前言——卻不致失望
- 05 我們的異象
- 06 我們服侍的地區
- 07 焦點事工：湄公河——跨國的盼望
- 09 戰事下的和平建設
- 11 山谷同行·信心仰望
- 13 在荒年堅持整全使命、迎見耶穌
- 15 財務報告
- 17 我們都是施達人



劉佩婷
董事會主席
劉佩婷



馮韻兒
總幹事
馮韻兒

與神同行 共建公義仁愛世界

我們是誰

我們是一間建基香港、不分宗派的基督教救援及發展機構。我們亦是全球基督徒的夥伴，在貧窮、受氣候危機和族羣衝突影響的地方，從事扶貧和發展的工作，履行信徒羣體的整全使命。

我們深信

我們在世，乃要踐行上主的使命，見證天國臨在的福音。我們以「藉教會·經教會·扶貧濟困」為事工運作原則，在基督裏與世界各地的教會及基督教機構攜手，共建公義和仁愛的世界。在此異象之下，我們的事工指向十個服侍範疇：

服侍範疇



對抗人口販賣



關顧危難兒童



關愛創造



和平與復和



教會及社區動員



生計發展



人道救援及
災害危機緩減



醫療健康



城市及鄉村發展



倡議教育



感恩有 祢和你 同行

我們於全球 **14** 個國家及地區，與世界各地 **36** 間基督教機構及教會夥伴攜手，

推行 **66** 個救援及發展項目，包括 **9** 個為新發展項目，逾 **118** 萬人次受惠。

焦點事工： 湄公河——跨國的盼望

鍾佩玲 項目部主管



認識宣教的人都會聽過湄公河這條古老而重要的河流，它流經中國、緬甸、泰國、老撾和柬埔寨，最後在越南入海。湄公河不僅是當地居民賴以生存的水源，更是許多宣教事工的焦點所在。然而，在這條河流周邊，許多人面臨着巨大的困境。

2016年，湄公河出現一次百年大旱，帶來的破壞至今仍未收復。數以萬計仰賴湄公河為生的居民仍處於缺糧、缺水和失業的困境。然而，這次大旱的主因，不少國際研究指出，是由於大量興建水壩導致。雪上加霜，自新冠疫情後湄公河地區的人口拐賣和網上性剝削兒童的案例不斷上升，當中有不少個案是跨國罪行。面對如此嚴峻的挑戰，施達在泰北的夥伴們並沒有退縮，他們帶着豐富的社區發展經驗，鼓勵和協助地方教會關心鄰舍，讓陷於困境中的人看見盼望的曙光。

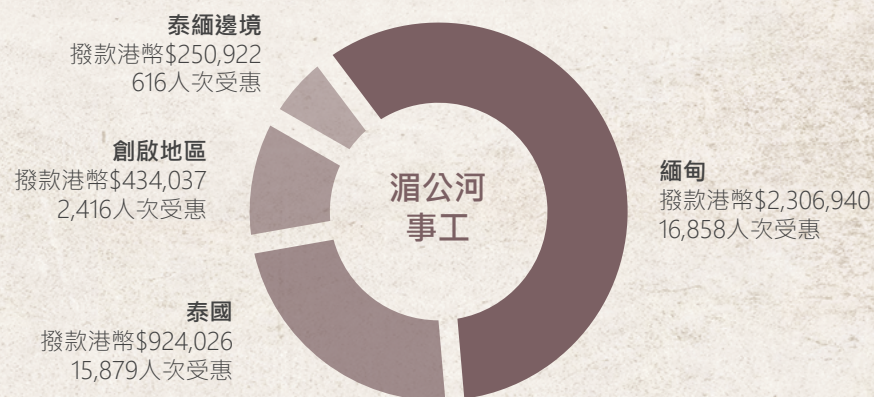
施達與泰北的少數民族教會合作已超過十年。這些教會來自不同的民族，包括：克倫族（Karen）、拉祜族（Lahu）和瑤族（Yao）等。這些族民長期面臨經濟困難、社會邊緣化和自然災害的威脅，一直以來，施達夥伴按教會領受和社區意願開展不同類型項目，例如：社區衛生教育、互助小組等，在困境中改善貧困人的生活。

現時，施達的湄公河事工集中在湄公河中上游。項目點分佈在偏遠山區，村民主要從事農業、養殖業或漁業。近年他們的收入因着氣候變化、經濟衰退和戰亂持續減少。有見及此，我們在當地開展可持續農業活動、農村社區發展，還有反人口拐賣、維護少數民族權益和不同的救災項目。

我們的湄公河事工有兩個特色：第一，因着夥伴以同族人身分進入社區，湄公河事工帶有不少文化保育色彩，例如民族節慶活動、傳統農耕方法研究、製作手工藝品等；第二，夥伴積極物色當地基督徒或教會合作，因地制宜開展不同的關愛社區活動或農村發展項目。

施達堅持與教會共同開展事工，因為我們深信信徒的影響力，不只在教會內，在日常生活中亦為他人、社區帶來美好的轉化。其中一個例子：曾有一位在創啟地區的弟兄，向我展示一個由教會年輕人自籌建造的焚化爐。除了興建焚化爐，年輕人還教導村民將垃圾分類和回收，將不能回收的垃圾燒掉。現在，村莊從滿地垃圾變得清潔乾淨，這外觀的改變吸引地方官員來實地考察。官員了解村莊後，除了肯定年輕人做了一件好事，更鼓勵他到其他村落建焚化爐，傳遞保持地方清潔的資訊；而年輕人的教會也被鼓勵，繼續身體力行實踐信仰。

在湄公河地區這宣教重地中，當地夥伴、眾教會除了熱心傳揚福音，為主得着未得之民，也切實在社區中工作，改善貧窮人的生活。叫人無論在永恆、每天生活中，也看見盼望。感恩，施達能參與在上主的事工中。



戰事下的 和平建設

黎嘉晉 項目主任



執筆之時，印度東北部曼尼普爾邦 (Manipur) 的暴力衝突已一年多，仍未平息。

衝突導火線在於當地政府考慮承認佔該邦逾半人口、主要信奉印度教和聚居在較繁榮的首府周邊山谷的梅泰族 (Meitei) 為「表列部落」內，引起居住在山丘、主要信奉基督教的少數部落那加族 (Naga) 和庫基族 (Kuki) 不滿，認為這令本處於政經優勢的梅泰族獲得更多福利，加劇不公。庫基族和那加族示威反對，其後演變成梅泰族與庫基族的血腥衝突，造成至少220人死亡。

過去一年，我不時與施達夥伴——曼尼普爾邦浸信會聯會 (Manipur Baptist Convention) 主管和平與發展事工的Karang牧師聯繫，商討衝突下如何繼續開展和平工作。衝突遠因植根於長期結構性不公，加上當權者強化族羣對立，衝突傷痕堆疊，形成根深蒂固的矛盾。我們深明要建立可持續的和平，須深入人心的困局和社羣肌理，才有望療癒不同族羣的創傷，鬆綁糾結。這除講求智慧、執行和應變力，更需要勇氣——當劍拔弩張、「非我即敵」思維籠罩人心之時，和平共存往往被衝突方只視為次要。

Karang曾數次向我說：「現在我的生命也受到威脅，我不時收到未知號碼發出的WhatsApp信息。」這些信息包含對Karang「莫須有」的指控，又誣衊曼尼普爾邦浸信會聯會，指它偏一方、輕一方。

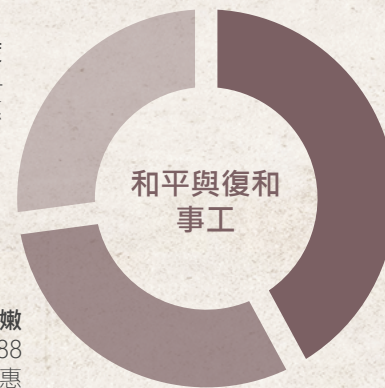
事實上，我們在當地的「建設和平」項目參加者包括上述三個族羣。項目藉着創傷治療工作坊 (對象包括社區和教會領袖)、跨族羣足球賽、少年和平教育，以至扶貧介入等，提升他們應對負面衝突的能力。而夥伴作為當地最大的基督教教會組織之一，同樣涵蓋多個族羣。這個教會聯網標誌各族能因信仰超越政治分化、地域藩籬和歷史桎梏，而走在一起。

這個項目自2022年即是次衝突前開展。如今在暴力衝突下，事工難免受到衝擊。我們唯有不時重新調配活動，或更改活動地點，或待情況緩和時再進行，務求使參加者安全參與。

衝突傷口未癒，往往落入暴力循環。和平盼望，仍在深耕細作——我與Karang如此信。

印度
撥款港幣\$161,224
1,100人次受惠

黎巴嫩
撥款港幣\$183,188
423人次受惠



盧旺達
撥款港幣\$250,378
449人次受惠

信心仰望



這次到訪尼泊爾兩星期，我和另一位同工經歷數十小時的顛簸車程，從中部南下再往西，由谷地到平原再到高山，穿梭差不多半個國家。初到尼泊爾的我，見到沿途多樣的地貌景觀，被上主宏偉的創造深深震懾，但當經過崎嶇窄路，瞥見落石山崩的痕跡，又片刻被提醒生命的脆弱，活着全靠上主施恩保守。在這些充滿挑戰的環境中服侍，「行在水面上的信心」，想必是當地夥伴同工靈性操練的日常。

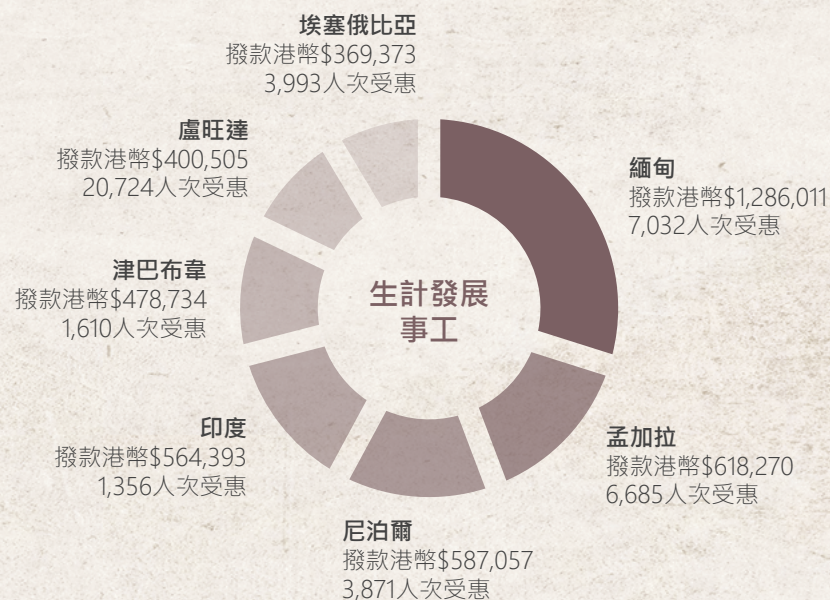
面積細小的尼泊爾是全球第十多山的國家，境內更屹立着珠穆朗瑪峰。這小山國由百多個民族和語言、古老的文化傳統和宗教歷史堆疊而成。它曾是印度教王國，經歷十年內戰後於2006年成立聯邦民主共和國，採用世俗化的憲制和法律。可惜現實上，針對宗教信仰和種姓階級的歧視和剝削，至今依然赤裸裸地存在。

我們探訪的首站是夥伴 (Samari Utthan Sewa, SUS) 的項目點Bandarjhula，它一面與印度邊境相鄰，其餘三面被奇旺國家公園 (Chitwan National Park) 包圍，與外界幾乎隔絕。這裏多年來居住着一班沒有地權、最低種姓的達利特人 (Dalit) 和少數族裔，受政府嚴格限制使用土地資源，長期面對糧食不足和被迫遷的威脅，當中不乏基督徒肢體。在區內走了一遍後，最令我詫異的是，除了教會、基礎學校、夥伴設立的社區服務中心、健康診所外，竟沒有其他公共設施服務、市場或非政府組織的蹤影。

我們探訪的受助孩子，不少是單親或由祖父母、親戚照顧，父母被遊說出城市或到印度、沙地阿拉伯等地方打工，離開後卻鮮有音訊或寄錢回來。在這裏，因絕望而誤墜被販賣或強迫勞動圈套常有發生，所以夥伴透過成立多個婦女互助小組，幫助家庭儲蓄應急，又為貧困家庭提供助學金、食物包、生計援助，減輕他們的經濟壓力。在巨大如山的需要面前，我們也許難在短期內帶來翻天覆地的改變，但還是深信，堅持與邊緣羣體在艱苦中每

步同行，就是行出對上主的信心盼望。

「Jai Mashi!」是當地基督徒間常用的問候語。身處高山幽谷，尼泊爾的弟兄姊妹每日總是用愛心互相提醒「彌賽亞得勝！」：要抬頭仰望勝過一切苦難的基督。祈求上主向依靠等候祂的人施慈愛，堅固夥伴移山的信心，將盼望帶給服侍的族羣！



在荒年堅持 整全使命、迎見耶穌

植燦明 神學發展主任



有次筆者代表施達到教會證道，聚會開始前與主任牧師交談。牧師嘆息：「是負數！」近年傳道人離任和崇拜人數滑落的情況，大大打擊教會一直以來的事工發展。我回應道：「有時向前進發，似進三步、又退後兩步。」牧師回話：「是負數才真！」交談至此，崇拜快要開始，大家搭着肩膀，在這猶如荒年的處境禱告：「願上主在崇拜得着榮耀，讓信徒好好承接整全使命。」

執筆之際，以上片段湧現，而回顧施達推動教會關懷貧窮人的歷程，亦感受到上主應允這禱告。「家家有本難唸的經」，眾教會都正經歷不同的難處。縱然如此，看見眾教會的領袖不因資源緊絀而停下腳步，卻是各施各法，挑旺信徒的使命感，令筆者肅然起敬。

不少教會和信徒邀請施達合作，炮製各式各樣推動整全使命的聚會——於教會講授社區服侍策略；到學校分享扶貧故事；在公司團契帶領打擊人口販賣及貧農體驗活動；大家又踴躍參加「施達赤腳行」、「馬拉松慈善計劃」十公里賽事，為施達籌款。還有一次，某位牧者主動發起為施達的服侍代禱，召集了一班銀髮會眾鉅細無遺地禱告；該位牧者更訂立遺囑，將部分遺產奉獻予施達，為扶貧發展效力。上主的確為了自己的榮耀，讓大家好好承接整全使命！

除了在應邀分享中見到大家實踐整全使命，在施達主辦的扶貧教育活動，筆者也看見上主感動大家關愛鄰舍，例如「鹽巴（SALT）家訪訓練」的參加者中，粉嶺北、青衣、太子的教會積極採用在訓練中學到的「SALT心法」探訪區內坊眾，與鄰舍建立平等關係；在「做在耶穌身上——實踐神學工作坊」中，講員和參加者踴躍分享，當我們善待貧病孤寡等有需要的人，就是「做在我（耶穌）身上了」這屬靈經驗。大家一同禱讀、答問、反省陪伴貧病的經驗，在愛鄰的行動中迎見耶穌。

教會面對猶如荒年的處境，難免感到灰心。然而，上主仍然感動不同信徒，用各種方式堅持整全使命，叫我們看見教會在豐年和荒年都可以如此迎見耶穌。

香港項目



790人次受惠



撥款港幣\$220,000

香港倡議、教育及籌款活動



於121間教會、
學校及機構



舉行138次倡議、
教育及籌款活動



接觸16,231名
信徒及學生



1 奉獻意願

- 每月定額奉獻 (以信用卡或自動轉帳方式) 港幣\$: _____
- 提升每月定額奉獻金額至港幣\$: _____
(如現有支持者以銀行戶口自動轉帳, 須重新填妥「每月奉獻表格」, 並將正本交回予本會)
- 單次奉獻 港幣\$: _____

2 支持事工

- 按施達事工需要
- 按事工類別 > 救援重建 扶貧發展及倡議
- 特定項目 : _____
- 每月捐款計劃 > 「反販賣·得自由」 「童心童行」 「關愛氣候貧友」
 「還他一份尊嚴」 「長期援助戰亂貧民」

3 奉獻者資料 (請以正楷填寫, 名字與報稅資料相符)

奉獻者編號 (如適用) _____

姓名 : _____ (中文) _____ (英文) _____ (牧師 / 傳道 / 執事 / 先生 / 女士)

地址 : _____
_____ (本會寄發收據用)

電郵 : _____ 聯絡電話 : _____

所屬教會 : _____

你的個人資料將被本會用作處理相關項目事宜 (包括但不限於聯絡、處理活動報名、發行收據、研究 / 分析 / 統計、籌款、收集意見、活動 / 訓練課程邀請 / 資訊通知用途)。

本人不欲收取任何施達基金會的活動 / 訓練課程邀請 / 資訊通知。

簽署 _____

4 奉獻方法

- 自動轉帳 (請將「每月奉獻表格」正本交回本會 [於 link.cedarfund.org/rd-form 下載或致電本會索取])
- 信用卡 (VISA / Mastercard / 銀聯 / JCB) *
如使用信用卡作每月定額奉獻, 本會將按月從填寫之戶口收取捐款, 直至奉獻者另行通知。

信用卡號碼	有效期至 (有效期不少於三個月)	簽署 (須與信用卡背面簽名相符)
持卡人姓名	/ (月/年)	

- 劃線支票 (抬頭請寫「施達基金會」或「CEDAR Fund」) > 支票號碼 : _____
- 直接存入戶口 : 匯豐 004-600-385678-001
中銀 012-581-2-020114-7
- 轉數快 : 快速支付系統識別碼 : 3354016
- PayMe : 掃瞄右方二維碼捐款



5 奉獻收據

奉獻港幣\$100或以上可憑本會收據申請認可慈善捐款稅項扣減。定期以自動轉帳或以信用卡奉獻者的年度奉獻收據, 將於每年四月寄奉。

- 要 (電郵 / 郵遞) * > 每次奉獻收取收據 收取年度收據
- 不要

(*請刪去不適用者)

請將此表格連同支票、銀行存款單, 或成功過數之頁面截圖交回本會 :

地址 : 香港郵政總局信箱3212號 ; 電郵 : sharing@cedarfund.org ;
WhatsApp (只適用於捐款事宜) : 5160 7549



Beyond Feeding the Poor
豈止溫飽

感謝你持續的支持

請繼續以禱告及行動支持我們的事工

財務報告

由2023年7月1日至2024年6月30日

收入項目	港幣\$	支出項目	港幣\$
奉獻收入	19,484,845	發展及救援項目	13,625,120
其他收入	535,235	教育	1,577,934
		推廣	1,934,842
		行政事務	1,481,160
		年度折舊	975,832
總額	20,020,080	總額	19,594,888
		盈餘	425,192

我們都是施達人



施達承諾以專業標準策劃及發展事工，並向上主和奉獻者負責，忠心運用資源。董事會負責審理機構的行政管理、發展方向及財務策劃，下設三個專責委員會，分別為財務委員會、項目委員會、推廣及拓展委員會，定期向董事會提供建議。所有董事以義務性質參與管理工作。

董事

劉佩婷博士 (主席)
孫靜敏牧師 (副主席)
任國熙先生 (司庫)
陳國芳博士 (文書)
李習庸牧師
葉漢浩博士
陳念聰醫生 (至2023年12月)
陳明泉牧師 (至2023年12月)

顧問

麥希捷先生
何屈志淑醫生
莫昭友醫生

總幹事

馮韻兒博士
陳佩詩博士 (至2023年11月)

項目

鍾佩玲女士
黎嘉晉先生
李綺雯女士
湛伊樂女士
蕭淑儀女士
謝恩霖女士

神學發展

植燦明先生

推廣拓展

趙嘉欣女士
陳文達先生
黃浚傑先生
鄧振東先生

事工行政

何綺嫻女士
黃立仁先生
歐香玲女士
關銘基先生 (至2023年11月)
黃敏芝女士 (至2023年12月)
侯翠琳女士 (至2024年6月)



對外網絡

